TERRITOIRE DU RUANDA-URUNDI RESIDENCE DU RUANDA TERRITOIRE DE RUHENGERI

Ruhengeri. le 3 décembre 1953.-

Référence n°s 4430/D4.843 443I/D4.844 du 25 novembre 1953. -

A Monsieur le Greffier du Tribuna de Premiè. re Instance du Ruanda-Urundi

à

USUMBURA. -

Ruhengeri

Monsieur le Greffier.

En exécution de vos lettres reprises en marge, j'ai l'honneur de vous faire parvenir, dûment rempli, daté et signé, l'original de l'exploit de sommation signifiée au sieur PAPATHLAL KESHAVJI MANDAVIA .-

L'HUISSIER, -

D. NEVEJANS .-

Jsum ura , le 25 Novembre 1953

3/12/13

RU'ANDA-URUNDI

Greffe du Tribunal de I. INSTANCL

Nº4430/D4.843

2....Annexes:

OBJET:

Sommation

S.C.T. - POPATHALA K\_SHAW I

Monsieur l'Huissier,

J'ai l'honneur de vous faire tenir, sous ce pli, en original et copie, un exploit de sommation que je vous prie de bien vouloir signifier au sieur POPATHAL KASHAWU I

commercant à Ruhenzeri

Sitôt signification faite, vous voudriez bien me retourner l'orginal dûment rempli, daté

et signé

Le coût de l'exploit n'est pas à percevoir, sauf en cas de payement du principal.

A Monsieur l'Huissier

de et à

RUHLMGLRI

P.O.- MOUSTRAU, P.

Justice No 154.

TERRITOIRE SISBURA , le 25 Novembre 1953

RU-ANDA-URUNDI

Greffe du Tribunal de I° INSTANC

Herin

Nº 443I/D4.-844

2 Annexes:

OBJET:

Sommation

S.C.T."- POPATHAL KASHAW I

Monsieur l'Huissier,

J'ai l'honneur de vous faire tenir, sous ce pli, en original et copie, un exploit de sommation que je vous prie de bien vouloir signifier au sieur POPATUAL VISTA WII

Sitôt signification faite, vous voudriez bien me retourner l'orginal dûment rempli, daté et signé

Le coût de l'exploit n'est pas à percevoir, sauf en cas de payement du principal.

A Monsieur l'Huissier

de et à

RUHLNGERI

Le Greffier,
P.C. MAQUESTRATU, P.

Justice No 154.

TERRITOIRE

DU

RU'ANDA-URUNDI

Greffe du Tribunal del INSTANC

Nº 4432/.-D4.-845

2 Annexes:

OBJET :

Sommation S.C.T. - POPATHAL KASHAWI I

Monsieur l'Huissier,

l'ai l'honneur de vous faire tenir, sous ce pli, en original et copie, un exploit de sommation que je vous prie de bien vouloir signifier au sieur POPATHAL KESHAWI I commercant à RUHLNGERI

Sitôt signification faite, vous voudriez bien me retourner l'orginal dûment rempli, daté et signé

Le coût de l'exploit n'est pas à percevoir, sauf en cas de payement du principal.

A Monsieur l'Huissier

de et à

RUHLNGERI

P.C. MAQUEST

Justice No 154.

4432/865

## SOMMATION

L'an mil neuf cent , le , le	
jour du mois d	
A la requûte de . MA SOCTETE COMMERCIALE & TRANSPO	RTS - Garage S.C.T
Représentée par son Administrateur-Associé, Monsieu	
Je soussigné	
huissier assermenté, résidant à	
ai fait sommation à Monsieur POPATHAL RESHAWIT - commerça	nt à RUHENGERI (Ruanda
d'avoir à payer à mon requérant, dans les vingt-quatre heures ou immédiatement bonne et valable quiftance :	à moi, huissier, chargé de donner
1°-la somme de: 10.390,30 frs (DIX MILLE TROIS	CENT NONANTE FRANCS 30
conformément au relevé annexé à la présente.	
2º celle de quatre vingts francs, coût des présentes. EN PLUS	
Lui déclarant que faute de satisfaire à la présente sommation, il y serac	ontraint partoutes voies de droit.
Ce à quoi le sommé m'a répondu :	
Et pour qu'il n'en ignore, je lui ai étant, en son domicile	
et y parlant à	
laissé copie de mon présent exploit, dont le coût est de quatre vingts francs.	Dont acts
( Signature du sommé )	Dont acte, L'Huissier,

## S. C. T. DEPt. GARAGE

USUMBURA ----- Extrait de Compte de Monsieur POPATHAL KESHAWJI - RUHENGERI

B. P. 19

Arrêté au I4 Novembre 1953

	1		1 0-1-	IMP. DU KIYU 4
Dates		LIBELLES	DEBIT	CREDIT
1947		SOLDE A NOUVEAUX - frs-	and the second s	***************************************
Mai	31	Notre facture 27682	455	***************************************
Mai	31	Notre facture 277700	155	
Mai	31	Notre facture 27725	940	
48 - Janv	31	Notre facture 28850	346	- Menn are in annual and
Mars	19	Votre chèque B.B.A.		376
Nars	31	Notre facture 29109	476	
Janv.		Votre versement espèces		I.600
Avril		Votre chèque B.B.A.		476
Avril	30	Notre facture 29289	305	V
Nai		Notre facture 29388	2.304	
Mai	4	Notre facture 29453	196	
Juin	19	Notre facture 29519	90	
-	26	Notre facture 29535	390	
Août		Notre facture 29778	1.050,50	
Oct.		Notre facture 30505	25 .	
Nov.		Notre facture 30190	I.646	
19. Pév.		Notre facture 30636	5.232	
***************************************		Notre N.C. nº71		I.000
50. Juil	26	Prais de protêt	71,80	
SI. Janv.	6	B.C.B. frais de protêt	86	
52.Août	5	Frais de sommation	80	
			13.842.50	3.452 0
******		A VOTES DEBIT		10.390.3
**********			13.842,30	I3.842 3
		A BOUVEAU	10.390,50	